

Holy Name of Jesus-St. Gregory the Great Parish

Franciscan Friars
207 West 96th Street
New York, NY 10025

HOLY NAME OF JESUS-ST. GREGORY THE GREAT PARISH

Telephone: 212-749-0276
Fax: 212-749-2045
E-mail: holynameinc@aol.com
Parish Website: www.holynameinc.org

PARISH OFFICE HOURS:

Monday - Friday

10:30 AM - 12:00 PM 1:00 PM - 7:00 PM

Sunday

10:00 AM - 2:00 PM

Parish Office is closed on Saturdays and Federal Holidays

CELEBRATING THE EUCHARIST

WEEKEND MASSES

Saturday : 9:00 AM

5:30 PM Vigil

Sunday: 9:00 AM, 10:30 AM (Spanish), 12:00 PM,
1:30 PM (French), 5:30 PM

WEEKDAY MASSES

Monday-Friday: 7:00 AM, 12:00 Noon

Monday-Friday: 9:00 AM (Spanish)

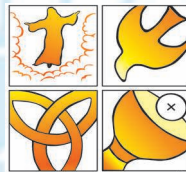
Friday: 6:30 PM (French)

RECONCILIATION

Tuesday & Thursday 11:30AM-12:00 Noon

Saturday 4:00 PM-5:00 PM (English / Spanish)

CELEBRATING THE SACRAMENTS



Baptism: Arrangements for Baptism should be made one month in advance. To schedule, please visit the Parish Office or call 212-749-0276, ext. 110 for more information. Baptisms are celebrated in French on the first Sunday of the month, English on the second and Spanish on the third. Parents and Godparents are asked to participate in a Baptism Preparation Program prior to their child's Baptism. The next English Baptism will be on Sunday, **October 9, 2017.**

Marriage: To schedule your wedding and/or register for our Marriage Preparation Program, please call the Parish Office at least six months prior to your anticipated date.

Reconciliation: Tuesday and Thursday 11:30 AM-12:00 PM, Saturday 4:00 PM-5:00 PM in English and Spanish or anytime by appointment through the Parish Office.

Sacrament of the Sick: If you or a loved one is ill or hospitalized, please contact the Parish Office to arrange for home, convalescent or hospital visitation and celebration of the Sacrament of the Sick.

Eucharistic Adoration: First Friday of the month from 12:30 P.M. - 1:30 P.M. Adoration will resume on the 6th of October.

CELEBRATING FRANCIS OF ASSISI

Sunday, October 1, we celebrate the **Feast of Saint Francis.** In recognition of our Franciscan heritage here at Holy Name-St. Gregory we will celebrate at all the masses with Festive Liturgies.

Sunday, October 1st

Festive Liturgies celebrating St. Francis:

5:30 Saturday vigil, 9:00AM, 10:30AM(Spanish), 12:00PM, 1:30PM (French) and 5:30PM.

The *Transitus*, a prayer service that commemorates the passing of Saint Francis, will be celebrated at St. Francis of Assisi Church on **Tuesday, October 3 at 7:00 P.M.** The Church is located at 135 West 31st Street (Between 6th and 7th Avenues).

Our parish celebration of the feast will begin with a **BLESSING OF ANIMALS** on **Saturday, September 30 at 11AM** on the front steps of the Church. Regular mass schedule on Wednesday, October 4th.



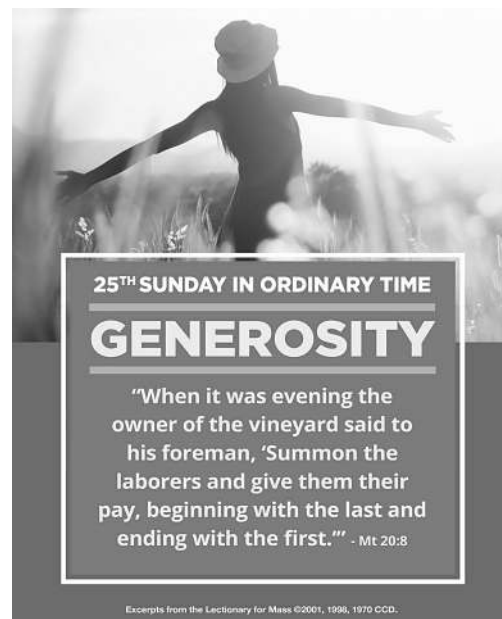
Everyday Stewardship

I remember watching a television show about a high school that dug up a time capsule that students had buried twenty-five years earlier. They had buried it with the purpose of showing others many years later the trends of the day and how student life was at that time. It was a fun exercise and everyone--the current students as well as those now grown--laughed at the clothing styles, corny photos and lack of technology from years ago.

I wonder how the former students felt about how they had grown in those twenty-five years. How many of them realized their high school dreams? Did they find their purpose in this world and feel fulfilled in life? Did they use the talents and gifts God gave them to really make a difference in the world?

We have all been given talents and gifts by God to be cultivated and offered back to him and those around us for his glory. As time has passed, hopefully we have taken seriously our stewardship of these gifts. But sometimes out of fear, misunderstanding, or even apathy, we have taken one or more of our gifts and buried them, hiding them away from others and stifling all growth. This is no way to honor God and certainly not a path to fulfillment in life. If we have anything buried in our backyard we might do well to dig it back up, clean it up and begin building upon it. Like a time capsule those things will not be buried forever. One day the giver of that gift will ask what you have done with it. When that day comes I pray you don't need to find a shovel.

Tracy Earl Welliver, MTS



Religious Education Registration for 2017-2018

If you haven't registered your child in Religious Education classes, registrations are still taking place on Sundays in the school cafeteria. Registration forms are available in the Parish Office or you may call the Coordinator of Faith Formation, Veronica Soto, at 212-749-0276 ext. 116. The Religious Education Program is open to children from Pre—kindergarten through eighth grade who are in public, private or independent schools. **NOTE:** Please have child's Birth Cert., Baptismal Cert., and First Communion Cert. We are looking for volunteers as catechists, assistants catechists and catechists substitutes, please contact Veronica Soto for more information at 212-749-0276 ext. 116.

Are you interested in becoming a Roman Catholic?

- Are you not yet baptized?
- Or baptized into another Christian faith tradition?
- Or baptized Catholic but haven't received First Holy Communion and Confirmation?



The Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) is the way by which you can be prepared to receive these sacraments of the Roman Catholic Church.

If interested please call Mary V. Widhalm, 212-866-6797 or 646-464-2363.

PEACE, JUSTICE AND INTEGRITY OF CREATION

This committee provides educational programs and service opportunities for the members of the parish. The committee works closely with our neighboring churches and the Franciscan Province of the Holy Name in exploring the wide range of issues of peace, social justice and the environment. If you would like more information, please contact Julia McGinnity at 917-400-0491

LITURGICAL MINISTRY

Each of our Masses has a team that is responsible for ministering at the liturgy. Included on the team are Lectors, Ministers of Hospitality, Eucharistic Ministers, Ushers, Altar Servers. These ministries are open to all and provide an opportunity of sharing some of your time and talent with the community. Training is provided. If you would like more information, please contact the Parish Office at 212-749-0276.

PARISHPAY

Starting in October, ParishPay will be taken over by Liturgical Publication, Inc, and the eGiving will be called WeShare. You can sign up through ParishPay now, and we are assured you will be automatically be transitioned to WeShare. Simply sign up using one of the following methods: By calling toll free (800) 950-9952; by enrolling at www.parishpay.com; or by filling out an enrollment card which is available on the welcome table in the vestibule of the Church. We are very pleased to report that through your generous eGiving support, our latest monthly donation was **\$15,748.00**. Thank you all for your continued support and generosity.

WEEKLY COLLECTION: \$10,015.00

Next weekend's second collection will be for the Care for Infirm Friars. Thank you for your continued support.

INFORMATION CORNER

SEASON OF CREATION PRAYERS

Pope Francis asks us during the Season of Creation to reflect on care for the Earth, our common home, and hear the cry of the poor. All adults and children are invited to write a prayer for the Season Creation. The Justice, Peace and Integrity of Creation Committee has blank prayer cards for you available in the vestibule. Please take one, write your prayer, and bring it to Mass the weekend of Sept 30/Oct 1. The prayers will be placed at our shrine of St. Francis of Assisi in preparation for his October 4 Feast Day. Thank you for participation.

- Season of Creation Interfaith Candlelight Vigil on Sunday, October 1st at 6:15pm College of Mount Saint Vincent (6301 Riverdale Avenue, 263rd Street).

• PILGRIMAGE Immaculate Heart of Mary Shrine

Our Lady of Perpetual Help Society at Holy Name-St. Gregory will sponsor a trip to the Immaculate Heart of Mary Shrine on **Friday, October 13, 2017**. Bus departs in front of Holy Name at 8:30am. **Cost: \$35.00**. If you are interested, please call Veronica Rosario at 212-865-1623 or email at vfrosario@yahoo.com.

MUSIC MINISTRY

Calling all voices! All adults interested in singing in our choirs at 12 noon or at the 5:30 Mass, please be in touch with our Music Director, Peter Adamczyk, in the next few weeks. You can find him after the Mass on Sunday, or in the Music Office ([212-749-0276 x118](tel:212-749-0276)).

The Manhattan Catholic School Region is hosting *Songs for Students*, a benefit concert featuring Harry Connick Jr. at the Apollo Theatre on Monday, September 25 at 7:00 pm. Proceeds will support Catholic schools in Manhattan. To purchase tickets, please visit www.SongsForStudents.org and use offer code MANHATTAN. For more information, please contact Alyson Vetter at Alyson.Vetter@archny.org / [646-794-3330](tel:646-794-3330).

Archdiocese of New York Child Protection

Anyone who needs to report an alleged incident of sexual abuse of a minor by priest, deacon, religious or lay person serving in the Archdiocese of New York is asked to contact Sr. Eileen Clifford, O.P. at 212-371-1000 x 2949 or Deacon George J. Coppola at 917-861-1762. Both may also be reached via email at victimassistance@archny.org. Information can also be found on the Archdiocesan website, www.archny.org. In keeping with the Archdiocesan policy regarding sexual abuse of minors, this information is provided to ensure that our children remain safe and secure.

COMUNICADO DE LA ARQUIDIOCESIS DE NEW YORK

Las personas que quieren denunciar abuso sexual infligido en un menor por un sacerdote, un diácono, un religioso o un laico empleados por la Arquidiócesis de New York, puede comunicarse con la Hna. Eileen Clifford al #212-371-1000 ext. 2949, o con el Diácono Diacre George J. Coppola al 917-861-1762. Estas dos personas pueden ser contactadas por "e-mail" (correo electrónico) a la siguiente dirección: victimassistance@archny.org. Para obtener mas información pueden verlo en el "web" de la Arquidiócesis www.archny.org. Con el fin de respetar las reglas de conducta de la Arquidiócesis concerniente al abuso sexual de menores, les ofrecemos esta información para asegurarnos que nuestros niños/as se sientan siempre seguros y protegidos.

COMMUNIQUE DE L'ARCHIDIOCESE DE NEW YORK

Toute personne désirant dénoncer un abus sexuel sur la personne d'un mineur par un prêtre, un diacre, un religieux ou un laïque employé par l'Archidiocèse de New York, est priée de contacter Sister Eileen Clifford au 212-371-1000 ext. 2949 ou Diacre George J. Coppola au 917-861-1762. Ces deux personnes peuvent être contactées par email à l'adresse : victimassistance@archny.org. Des informations supplémentaires figurent sur le site web de l'Archidiocèse www.archny.org. Dans le but de respecter les règles de conduite de l'Archidiocèse concernant les abus sexuels sur les mineurs, ces informations sont offertes pour assurer que nos enfants soient toujours protégés et en sécurité.

*Marriage
& Banns*

**Carlos Questell and
Michelle Santos
October 14, 2017**

DETAIL INFORMATION REGARDING SOME OF THE EVENTS
CAN BE FOUND ON THE WELCOME TABLE.

Food Pantry

Our Food Pantry provides nutritious shelf stable and fresh groceries to those in need each Monday from 1:00 p.m. to 4:00 p.m. We serve an average of 100 households per week! The Pantry located on West 96th Street in the lower level of Holy Name of Jesus Church. Please bring your photo ID and proof of address with you each time you visit! Volunteers are an important part of our pantry! We are always looking for individuals to staff the pantry when open, stocking shelves and cleaning & removing trash. If you are interested in volunteering at the Food Pantry please contact us at 212-932-8040.

La Corresponsabilidad diaria

Recuerdo que una vez vi un programa de televisión en el que mostró una escuela secundaria desarraigar una cápsula de tiempo que había enterrado veinticinco años atrás. Lo habían enterrado con el fin de mostrarles a los demás las tendencias de los tiempos y cómo era la vida estudiantil en ese entonces. Era divertido y todos se rieron al ver el estilo, las fotos y la falta de tecnología de ese tiempo.

Me pregunto cómo los estudiantes pensaban que habían crecido en esos veinticinco años. ¿Cuántos de ellos realizaron sus sueños? ¿Encontraron su propósito? ¿Usaron los dones que Dios les regaló para hacer una diferencia en el mundo?

Dios nos ha dado a todos nosotros regalos que él quiere que cultivemos y se lo ofrezcamos a él y a los de nuestro alrededor para su gloria. Conforme pasa el tiempo, espero que vayamos tomando en serio nuestros regalos de la corresponsabilidad. Pero a veces, por miedo, un mal entendimiento, o hasta la apatía, hemos escondido nuestros dones y nos los hemos quedado con egoísmo. Esta no es forma de honrar a Dios y no es en realidad un camino a la satisfacción de la vida. Si tenemos algo enterrado en el patio de atrás, haríamos bien si lo sacamos, lo limpiamos y comenzamos a construir sobre ello. Como una cápsula del tiempo, esas cosas no se quedan enterradas para siempre. Un día, el dador del regalo le preguntará qué ha hecho con el regalo. Cuando llegue ese día, oro que usted no tenga que tomar una pala para desenterrarlo.

Tracy Earl Welliver, MTS



©LPI

ORACIONES POR LA TEMPORADA DE LA CREACION

El Papa Francisco nos pide durante la Temporada de la Creación que reflexionemos sobre el cuidado de la Tierra, nuestro hogar común, y que escuchemos el grito de los pobres. Todos los adultos y niños están invitados a escribir una oración por la temporada de la creación. El Comité de Justicia, Paz e Integridad de la Creación tiene tarjetas de oración en blanco disponibles para usted en la entrada de la Iglesia. Favor escriba su oración y regreselas el fin de semana del 30 de septiembre / 1 de octubre en las misas. Las oraciones serán colocadas en nuestro santuario de San Francisco de Asís en preparación para su día de fiesta del 4 de octubre. Gracias por participar.



FESTIVIDAD DE SAN FRANCISCO DE ASIS

El domingo, 1 de octubre celebraremos la fiesta de

San Francisco de Asís en todas las misas.
9am, 10:30am, 12pm, 1:30pm y 5:30pm

El TRANSITUS, es un servicio de oración que recuerda el paso de San Francisco de esta vida a la eterna y se celebrará en la iglesia de San Francisco de Asís el martes 3 de octubre a las 7pm.. Esta iglesia está en el 135 West de la calle 31 (entre 6 y 7 Av.) Todos están invitados a celebrar con los Franciscanos de toda la ciudad. La celebración en nuestra parroquia, comenzará con la **BENDICION DE LOS ANIMALES** el sábado 30 de septiembre a las 11am a la entrada de la parroquia. Misas regular el día miércoles 4 de octubre.

Iniciación Cristiana para Adultos:

¿Te falta el Sacramento del Bautismo, la Primera Comunión o la Confirmación?

¿Quieres prepararte para celebrar estos Sacramentos y así disfrutar de una relación más íntima con Cristo Jesús?

Entonces, el **Rito de Iniciación Cristiana para Adultos (RICA)** es para tí. Para más información, favor de llamar al Padre Lorenzo: 212-749-0276 ext. 121 *¡Cristo te espera!*



INSCRIPCION PARA LA

EDUCACION RELIGIOSA DEL 2017-2018

Todavía esta a tiempo para inscribir sus hijos/as al programa de Educación Religiosa del 2017-2018. Para más información, favor llame a Verónica Soto, Coordinadora de Formación de Fe, (212-749- 0276, x116) y deje su nombre y dirección si desea que una aplicación le sea enviada. Los formularios de inscripción están también disponibles en la oficina de la parroquia.

Los Grupos del Círculo de Oración se reúnen en adoración, cantos y alabanzas de 7:00 hasta las 9:00 PM en **Holy Name-St. Gregory** los miércoles. Miércoles Eucarístico: la cuarta semana de cada mes con el Padre Lorenzo.

COLECTA SEMANAL:\$10,015.00

La segunda colecta para la proxima semana sera para el cuidado de los frailes enfermos. Gracias por su generosidad.



Mass INTENTIONS



Las lecturas de la semana del 24 de septiembre de 2017

Domingo: Is 55, 6-9/Sal 145, 2-3. 8-9. 17-18/Flp 1, 20-24. 27/Mt 20, 1-16
 Lunes: Esd 1, 1-6/Sal 126, 1-6/Lc 8, 16-18
 Martes: Esd 6, 7-8. 12. 14-20/Sal 122, 1-5/Lc 8, 19-21
 Miércoles: Esd 9, 5-9/Tob 13, 2-4. 7-8/Lc 9, 1-6
 Jueves: Ag 1, 1-8/Sal 149, 1-6. 9/Lc 9, 7-9
 Viernes: Dn 7, 9-10. 13-14 o Ap 12, 7-12/Sal 138, 1-5/Jn 1, 47-51
 Sábado: Zac 2, 5-9. 14-15/Jr 31, 10-12. 13/Lc 9, 43-45

Readings for the Week of September 24, 2017

Sunday: Is 55:6-9/Ps 145:2-3, 8-9, 17-18/Phil 1:20c-24, 27a/Mt 20:1-16a
 Monday: Ezr 1:1-6/Ps 126:1b-6/Lk 8:16-18
 Tuesday: Ezr 6:7-8, 12b, 14-20/Ps 122:1-5/Lk 8:19-21
 Wednesday: Ezr 9:5-9/Tb 13:2-4befghn, 7-8/Lk 9:1-6
 Thursday: Hg 1:1-8/Ps 149:1b-6a, 9b/Lk 9:7-9
 Friday: Dn 7:9-10, 13-14 or Rv 12:7-12a/Ps 138:1-5/Jn 1:47-51
 Saturday: Zec 2:5-9, 14-15a/Jr 31:10-12ab, 13/Lk 9:43b-45

LECTURES : SEMAINE DU 24 SEPTEMBRE 2017

Dim : Is(55, -6-9)/Ps 144(145)/ Paul(1,20c-24.27a)/ Mat(20,1-16)
 Lun : Esdras(1,1-6)/Ps 125(126)/Luc (8,16-18)
 Mar : Sagesse(3,1-9)/Ps 123(124-----)/Jean (12,24-26)
 Merc: Esdras (9,5-9)/Cant(Tobie 13)/Luc (9,1-6)
 Jeu : Aggee(1,1-8)/Ps 149/Luc(9,7-9)
 Ven: Jean(12,7-12a)/Ps 137(138)/ Jean (1,47-51)
 Sam: Zacharie(2,5-9.14-15a)/Cant(Jérémie 31)/Luc (9,43b-

Please be sure to reserve masses a week in advance if you wish to see names in the bulletin. The bulletin is submitted every Tuesday morning. Thank You.

Let us also pray for all victims of war; terrorism, natural disasters, the unemployed, for those who serve and have served in the military and for all those who have lost their way.

SATURDAY~ 5:30 PM	SEPTEMBER 23RD FITZPATRICK FAMILY
SUNDAY~ 9:00 AM 10:30 AM	SEPTEMBER 24TH ALL PARISHIONERS ANTONIA GOMEZ, FILIBERTO E. REYES RAMON OLIVARES, SALUTINA BENITA COSME, RAFAEL FIGUEROA, DOMINGO JAIME MORAN DANIEL CARABALLO SANTANA, ESTEBAN ANTONIO FERNANDEZ, MARIA ROSARIO, CETINA OLGA ARIA, MARIA RAMOS, DAVID RIVERA, GABRIEL NAVARRO, VICTORIA MONCERATE LUCENA, VERONICA MONCERATE LUCENA, SALVADOR Y MAGDALENA PORTUONDO, MATILDE VALDEZ, RAMON ABUEDO
VIVOS: 12:00 PM 1:30 PM	HARRY WHITEHEAD (SALUD) ANNA GACINTO YOLAINE MICHEL AND RAYMOND SANON, PIERRE PAUL JEAN LOUIS, GERALD SOULY (ACTION DE GRACE) MISS ANDRE (ACTION DE GRACE) BETTY SAINTELUS (LIVING BIRTHDAY)
5:30 PM	CONNOR MCNAMARA (HEALTH)
MONDAY~ 7:00 AM 9:00 AM	SEPTEMBER 25TH ANA FRANCISCA STATZ (LIVING BIRTHDAY) ADALJISA FERNANDEZ FRANCO RAFAEL CABRERA Y ZOILA JARAMILLO
12:00 PM	THANKSGIVING MASS
TUESDAY~ 7:00 AM 9:00 AM 12:00 PM	SEPTEMBER 26TH FR. BEN TAYLOR (HEALTH) CHANTAL AND BILL DOUGHERTY VICTIMS OF HURRICANE IRMA, JOSE AND MARIA
WEDNESDAY ~ 7:00 AM 9:00 AM 12:00 PM	SEPTEMBER 27TH SALLY GERITY (HEALTH) SANTOS ZALAYA TERENCE MULVEY (HEALTH)
THURSDAY~ 7:00 AM 9:00 AM 12:00 PM	SEPTEMBER 28TH EIDA ORTIZ ADALJISA FERNANDEZ FRANCO MIGUEL GRULLON
FRIDAY~ 7:00 AM 9:00 AM	SEPTEMBER 29TH KENETH JOSEPH AND SIMPLICIA NGO BILL DOUGHERTY MARIA CRISTINA LARA Y FAMILIA RAMONITA CARTAGENA PEREZ MIGUEL GRULLON
12:00 PM	CARMEN AND ALPHONES GIROUX
SATURDAY~ 9:00 AM 5:30 PM	SEPTEMBER 30TH CANDIDA PABON THOMAS MCCARTHY

EMISSAIRE DE FACON QUOTIDIENNE

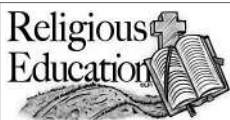
Je me souviens avoir vu une émission à la télévision au sujet d'une école secondaire qui avait déniché une « time capsule » enterrée par des étudiants 25 ans plus tôt. Ils l'avaient enterrée dans le but de montrer à d'autres étudiants, après plusieurs années, la mode et le style de vie des étudiants à cette époque. Un projet très intéressant pour tous ! Les étudiants actuels et ceux qui avaient grandi, ont bien ri en regardant la mode des vêtements, les anciennes photos, et le manque de technologie 25 ans plus tôt.

Je me demande ce qu'ont ressenti les anciens étudiants en réalisant comment ils avaient vieilli pendant ces 25 années. Combien d'entre eux ont réalisé leurs rêves des années en école secondaire ? Ont-ils trouvé leurs objectifs dans ce monde et sont-ils satisfaits de leur vie ? Ont-ils utilisé les talents et les bienfaits que Dieu leur a donnés pour introduire quelque chose de différent dans le monde ? Nous avons tous reçu des talents et des bienfaits de Dieu, pour qu'ils soient exploités et renvoyés vers lui et vers ceux qui nous entourent dans sa gloire. Le temps passe, nous espérons que nous avons pris au sérieux notre tâche d'Émissaire de ces biens. Mais, parfois, à cause de la crainte, de malentendus, ou de nonchalance, nous avons pris un ou plus de nos biens, ou nous les avons enterrés, loin des regards des autres et ramassé tous les bénéfices. Ce n'est pas une façon d'honorer Dieu et certainement pas le chemin vers la réussite d'une bonne vie. Si nous avons quoi que ce soit enterré dans notre jardin, nous devons le déterrer, le nettoyer, et commencer à construire au-dessus. Comme la « Time Capsule » ces choses ne resteront pas enfouies pour toujours. Un jour le donateur de ce cadeau vous demandera ce que vous en avez fait. Quand ce jour viendra je prie que vous n'ayez pas besoin d'une houe pour le retrouver.....

Tracy Earl Welliver, MTS

CELEBRATION DES SACREMENTS :

BAPTEMES: Les préparations doivent commencer un mois à l'avance. Présentez-vous au bureau paroissial ou téléphonez au 212-749-0276 ext : 110. Baptêmes en **Français** 1^{er} dimanche du mois, en **Anglais** 2^{ème} dimanche, en **Espagnol** 3^{ème} dimanche. En premier lieu parents, parrains et marraines doivent participer à une préparation au sacrement du Baptême.



INSCRIPTIONS AU CATECHISME

Année 2017 – 2018

Les personnes intéressées doivent téléphoner à Veronica Soto, Coordonnatrice du Programme Formation de la Foi au 212-749-0276 Ext.116. Laissez votre nom et téléphone si vous désirez recevoir un formulaire d'inscription par la poste. Ce programme est offert aux enfants de Kindergarten au 8^{ème} Grade inscrits dans les écoles publiques, indépendantes ou privées.

Documents à présenter: Bulletin de naissance, Certificat de Baptême, et de Première Communion de l'enfant. Nous offrons aussi des classes de Confirmation pour les enfants inscrits au 9th Grade jusqu'au 12th Grade, et dans les Classes réservées aux enfants avec des cas spéciaux.



CELEBRATIONS DE FRANCOIS D'ASSISE

Dimanche 1^{er} octobre nous célébrons la Fête de Saint François. En reconnaissance à notre héritage Franciscan ici à Holy Name-St. Gregory nous le célébrerons à toutes les messes en liturgies festives.

Samedi 30 septembre 5h30 Veillée.

Dimanche messes de 9h, 10h30 en espagnol, Midi, 1h30 (français) et 5h30.

Le **Transitus**, un service de prières qui commémore la mort de saint François, aura lieu à l'Eglise saint Francis of Assisi mardi 3 octobre à 7h le soir. L'église est située au 135 West 31st Street (entre la 6^e et 7^e avenue).

BENEDICTION DES ANIMAUX Samedi 30 septembre à 11h sur les marches à l'entrée de l'Eglise. Mercredi 4 octobre les horaires des messes seront les mêmes.



Christian Initiation of Adults

Voulez-vous devenir Catholique?

Désirez-vous recevoir le Sacrement du Baptême, la Confirmation, et la Première Communion ?

Si votre réponse est affirmative téléphonez à

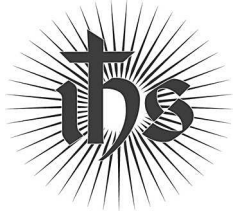
SAISON DE PRIERES POUR LA CREATION

Notre saint Père le Pape François nous demande, durant la Saison de la Création, de méditer sur les façons de protéger notre terre, notre foyer commun, et d'écouter les cris des pauvres. Tous les adultes et enfants sont invités à composer une prière pour la Saison de la Création. Le Comité pour la Justice, la Paix, et l'Intégrité de la Création met à votre disposition des cartes vierges dans le vestibule de l'église. Nous vous demandons de prendre une carte et d'y écrire une prière que vous amènerez à la messe pendant le week end du 30 septembre et 1^{er} octobre. Les prières seront placées sur l'hôtel de saint François d'Assise pour préparer les 4 jours de Fêtes en son honneur, en octobre. Merci pour votre participation.

Viaje al Santuario: Nuestra Señora de la Sociedad de Perpetua en el Santo Nombre-St. Gregory patrocinará un viaje al Santuario Inmaculado de María el viernes 13 de octubre de 2017. El autobús sale en frente del Santo Nombre a las 8:30 am. Costo: \$ 35.00. Si está interesado, llame a Veronica Rosario al 212-865-1623 o envíe un correo electrónico a vrosario@yahoo.com.

QUETES DE LA SEMAINE : \$10,015.00

Deuxième quête: dimanche 1^{er} octobre pour les Frères Franciscains dans les Infirmeries. Merci d'avance pour votre fidèle générosité.



Holy Name of Jesus-St. Gregory the Great Parish

207 West 96th Street

New York, New York 10025

212-749-0276

Welcome Bienvenido Bienvenue

We are pleased that you have chosen to become a part of our faith community. Please provide the following information that we might better serve your needs. Once completed you may place this form in the collection basket, mail it to us or drop it off at the Parish Office.

Date: _____

First Name/ Nombre/ Prenom: _____ Birthday: _____

Spouse's Name/ Espos-a: _____ Birthday: _____

Last Name / Apellido / Nom: _____ Wedding Anniversary: _____

Children's Names/ Hijos-as/ Enfant(s): _____ Age / Edad: _____ Birthday: _____

_____ Age / Edad: _____ Birthday: _____

_____ Age / Edad: _____ Birthday: _____

Street Address / Dirección/ Adresse: _____ Apt # _____

City/ Cuidad / Ville: _____ State / Estado/ Etat _____ Zip Code / Codico: _____

Telephone / Teléfono: _____ Cell: _____

Email / Correo Electronico: _____

Occupation / Ocupación: _____

Employer / Empleado / Employeur: _____

Previous Parish / Parroquia Anterior: _____

Previous Parish Involvements: _____

Participación Anterior en Parroquia: _____

Engagements Paroissiaux Anterieurs: _____

PLEASE CIRCLE ONE OR MORE OF THE FOLLOWING:

How did you find out about Holy Name? Website Recommendation of Friend In Neighborhood Other _____

Am interested in knowing more about: Children's Religious Education ~ Adult Religious Education ~ Young Adult Activities ~
Financial Support of Parish ~ Opportunities for Involvement

Other _____

I prefer to stay in touch with Holy Name by: Telephone Cell Phone Email / Text Regular Mail Church Bulletin Website

VISIT US ON-LINE www.holynamenyc.org

Please indicate if you wish to receive contribution envelopes . YES:_____

Please know that we are always here to serve you and assist you in becoming involved at Holy Name-St. Gregory. We look forward to living, worshipping, and serving along with you in this very special community. Peace and everything good!

**THE UPPER WEST SIDE HAS 2
WAYS TO 'STAY BEAUTIFUL'
AND 'FEEL LIKE A STAR'**

salonABOVE

2641 B'Way @ 100th Street
212-665-7149



175 W. 90th @ Amsterdam • 212-877-0200
[AVEDA Concept Salons]

SEE YOU THERE...

ASSOCIATED
Everything you need just around the corner!
755 Amsterdam Avenue
(Corner of 97 St & Amsterdam)
(212) 665-9900 • (212) 665-9910
ATM, EBT, Food Stamps, WIC
Free Deliver 7 Days a Week
WWW.SHOPASSOCIATED.COM



**SYNOPTIC
MANAGEMENT CORP.**

*Specializing in Upper West Side
Property Management
Brownstone and Townhouses*

212.362.5679

www.synopticnyc.com

136 West 92nd St., Apt 1-A • New York, NY 10025-7510

Helping You to Write Your Next Chapter

Catherine McGowan kw NEW YORK CITY
KELLERWILLIAMS

Serving Manhattan
SELL | BUY | RENT

M: (917) 885-1575 | O: (212) 838-3700

1155 Avenue of the Americas, 6th Floor | New York, NY 10036
Each Office is Independently Owned and Operated



HELP PROTECT YOUR FAMILY

With a home security system monitored by ADT professionals 24 hours a day, 7 days a week. As an added benefit, installing a Security System may qualify you for a Homeowners Insurance discount.



CALL NOW! 1-888-862-6429

**FREE
AD DESIGN
WITH PURCHASE
OF THIS SPACE.**
- 800-477-4574 -

**JOHN KRTEL FUNERAL HOME;
YORKVILLE FUNERAL SERVICE, INC.**

Dignified, Affordable And Independently Owned Since 1885

1297 First Ave. (69-70 St.) 212-744-3084

www.krtilfuneralhome.com

JOHN S. KRTEL, Owner, Manager

Thomas J. Valek • Elaine F. Krtil • Robert Palmieri • Noel Maguire

See What's in Store!

**JEWELRY • ROSARIES • BOOKS
AND MORE**



www.parishstore.com

Protecting **Seniors**
Nationwide

Medical Alert System



\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- Price Guarantee
- No Long-Term Contract
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.7772

**AVAILABLE
FOR A LIMITED TIME**

**ADVERTISE YOUR
BUSINESS HERE**

Contact **Paul Kerwick** to place an ad today!
pkewick@4LPi.com or **(800) 477-4574 x6360**

Dignity®
**Walter B. Cooke
FUNERAL HOME**
352 East 87th St.
New York, NY 10128
212-535-1500

**THIS SPACE IS
AVAILABLE**

PlantShed
NEW YORK FLOWERS

FLOWERS • PLANTS • POTTERY • GARDENING
SEASONAL PLANTING • FLORAL & LANDSCAPE DESIGN
WEDDINGS • EVENTS • RESTAURANTS • LOBBIES & MORE

VISIT OUR SHOP 209 WEST 96TH ST. NY NY 10025
TEL: 212.662.4400 WEB: WWW.PLANTSHED.COM

10% OFF!



CASH & CARRY SALES ONLY
(NO DELIVERIES WITH COUPON)

* CANNOT BE COMBINED WITH OTHER OFFERS.
PLANTSHED RESERVES THE RIGHT TO LIMIT THE
QUANTITIES PURCHASED.

PlantShed

209 W. 96TH STREET, NY NY 10025